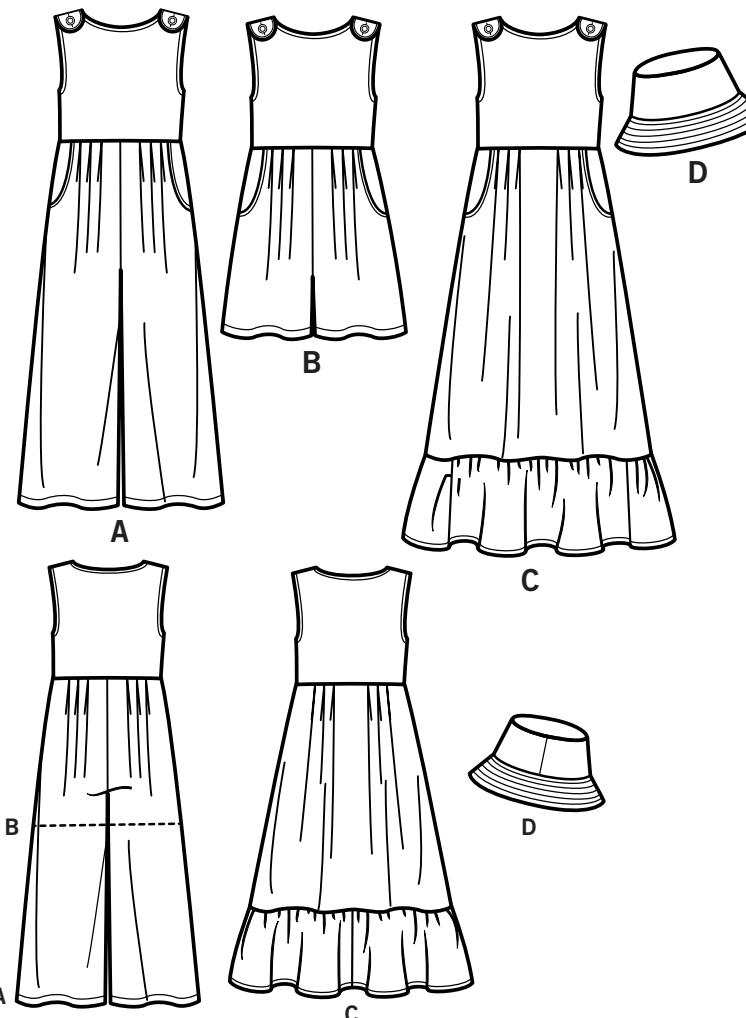


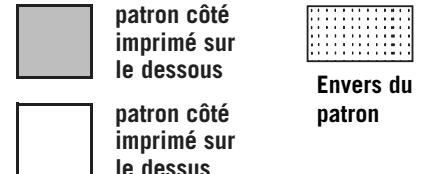
Simplicity®

Merci d'avoir acheté ce patron de Simplicity.
Nous avons déployé tous nos efforts pour vous offrir un produit de haute qualité.



TOUTES LES PIÈCES DE PATRON COMPRENNENT LES VALEURS DE COUTURE ET D'OURLET.

Plans de Coupe



VOYEZ
REMARQUES
SPECIALES
POUR
LA COUPE

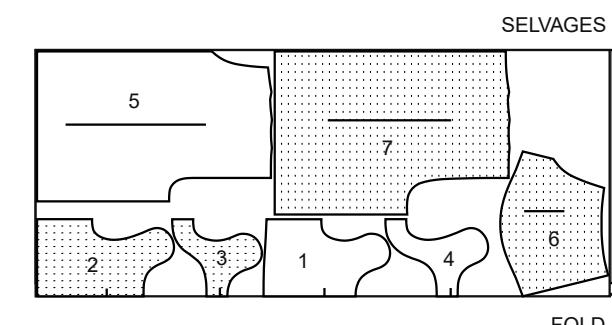
LA POSITION DES PIÈCES PEUT VARIER
LEGEREMENT SELON VOTRE TAILLE DE PATRON

IMPORTANT: POUR DÉCOUPER LES PIÈCES DE PATRON. COUPEZ LE LONG DE LA LIGNE
DE LA TAILLE AMÉRICAINE CORRESPONDANT À VOTRE TAILLE.

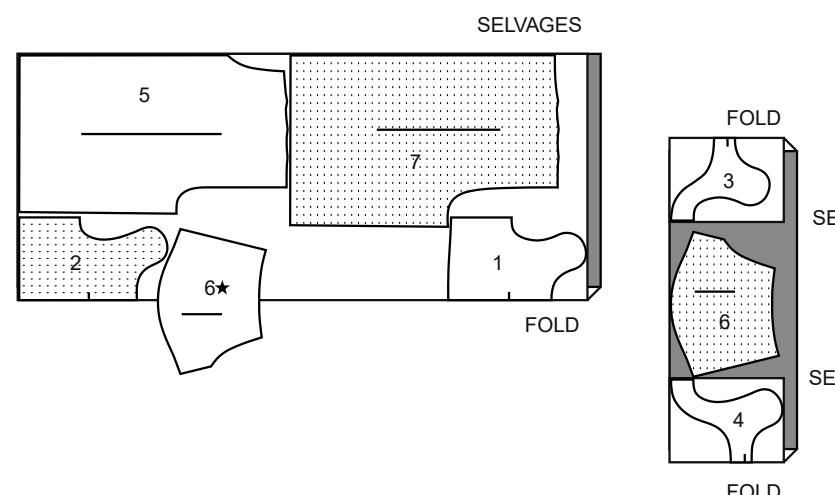
COMBINAISON A

UTILISEZ LES PIÈCES 1 2 3 4 5 6 7

44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4

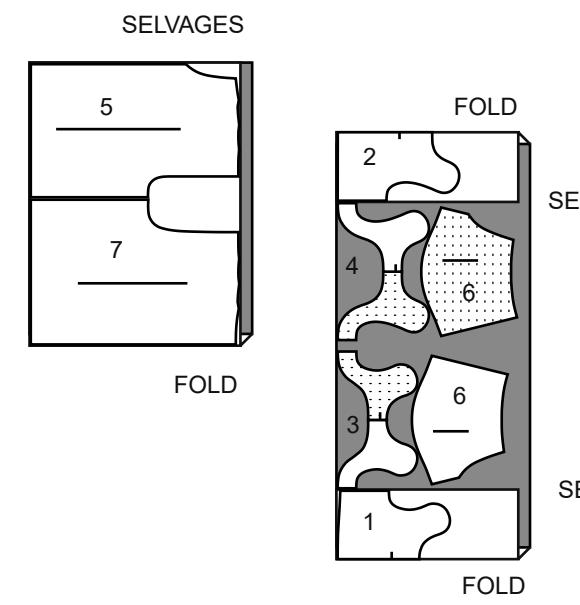


44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 5 6

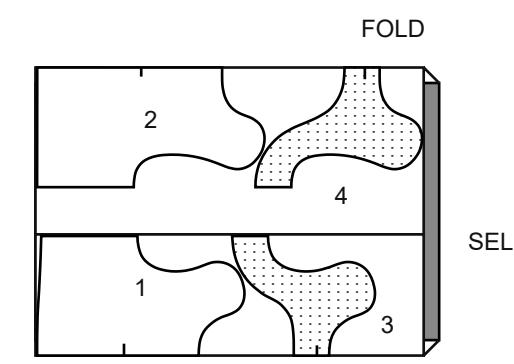
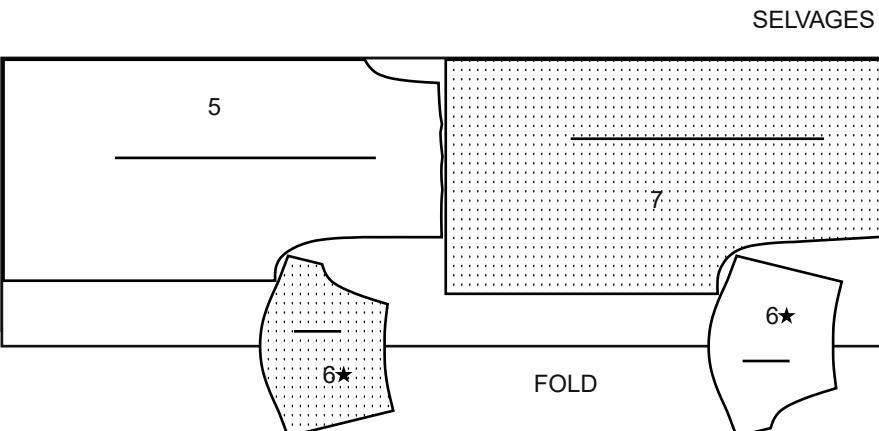


44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10 12 14

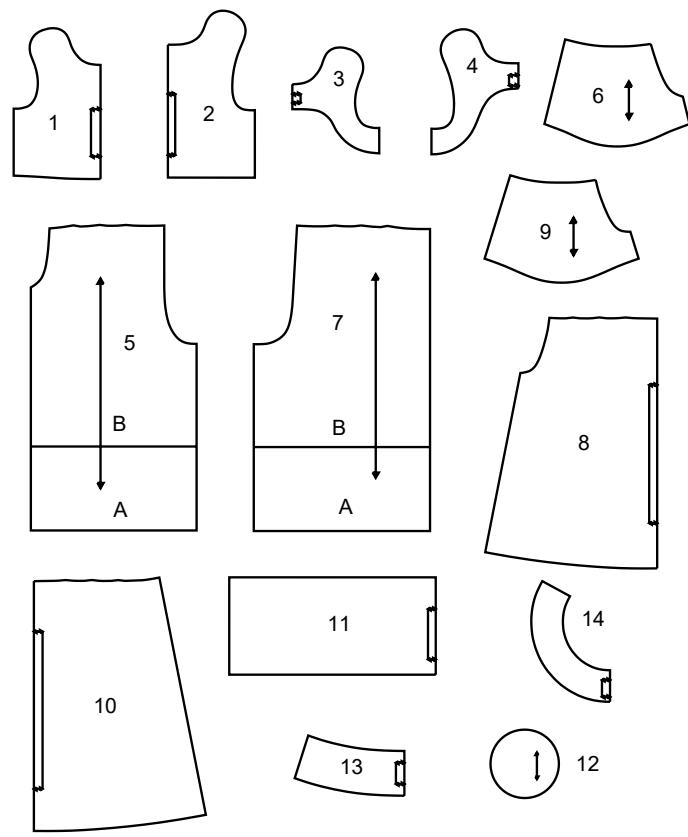
58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4



58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 5 6



14 PIÈCES DE PATRON



1 CORSAGE DEVANT - A, B, C
2 CORSAGE DOS - A, B, C
3 PAREMENTURE DEVANT - A, B, C
4 PAREMENTURE DOS - A, B, C
5 PANTALON DEVANT - A, B
6 EMPIÈCLEMENT DEVANT ET
POCHE - A, B
7 PANTALON DOS - A, B
8 JUPE DEVANT - C
9 EMPIÈCLEMENT DEVANT ET
POCHE - C
10 JUPE DOS - C
11 VOLANT - C
12 PARTIE SUPERIEURE DU
CHAPEAU - D
13 FOND DE CHAPEAU - D
14 BORD DE CHAPEAU - D

SELVAGE (S)= LISIÈRE (S)
SEL. (S)= LIS.
FOLD= PLIURE

www.simplicity.com

uk.eusales@simplicity.com

Instructions Générales

Le Patron

SYMBOLES



VALEUR DE COUTURE: Sauf indication contraire, elle est de 5/8" (1.5cm) mais elle n'est pas imprimée sur les PATRONS MULTI-TAILLES. MARQUEZ VOTRE TAILLE AVEC UN STYLO à pointe feutre.

Pour les symboles et l'utilisation des PATRONS MULTI-TAILLES, voyez les tableaux figurant sur le patron.

AJUSTEZ SI NÉCESSAIRE

Faites les rectifications avant de placer le patron sur le tissu.

POUR ALLONGER: Coupez le patron entre les lignes pour allonger ou raccourcir. Ecartez le patron uniformément à la distance voulue, rajoutez du papier et maintenez avec du ruban adhésif.

POUR RACCOURCIR: Aux lignes pour allonger ou raccourcir, faites un pli régulier pour réserver l'excédent de longueur. Maintenez en place avec du ruban adhésif.

POUR DOUBLE ÉPAISSEUR: pliez le tissu ENDROIT CONTRE ENDROIT. POUR SIMPLE ÉPAISSEUR: placez le tissu avec l'ENDROIT sur le dessus.

POUR LES TISSUS PELUCHEUX, A REFLETS OU A MOTIF UNIDIRECTIONNEL, utilisez les plans de coupe "avec sens".

Lorsque les lignes pour allonger ou raccourcir ne sont pas indiquées, faites les rectifications nécessaires au bord inférieur du patron.

Coupe/Marques

AVANT DE COUPER:

REPASSEZ les pièces avec un fer sec et tiède. DECATISSEZ en lavant préalablement les tissus lavables ou en repassant à la vapeur les tissus non-lavables.

ENCERCLEZ votre plan de coupe.

EPINGLEZ le patron sur le tissu comme indiqué sur le plan de coupe.

- POUR DOUBLE ÉPAISSEUR: pliez le tissu ENDROIT CONTRE ENDROIT.
- POUR SIMPLE ÉPAISSEUR: placez le tissu avec l'ENDROIT sur le dessus.

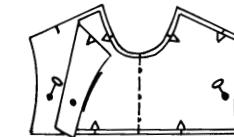
- POUR LES TISSUS PELUCHEUX, A REFLETS OU A MOTIF UNIDIRECTIONNEL, utilisez les plans de coupe "avec sens".

APRÈS AVOIR COUPER:

Avant de retirer le patron, REPORTEZ toutes les marques sur l'ENVERS du tissu. Marquez aux épingle et à la craie ou avec du papier calque de couturière et la roulette à tracer.

Pour marquer rapidement:

- Entailez le bord du tissu pour marquer les crans, les extrémités des lignes de pliure et des lignes du milieu.
- Epinglez dans les pois.



REMARQUES SPÉCIALES POUR LA COUPE

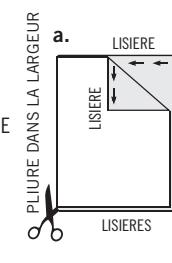
Si le plan de coupe montre une pièce dépassant au-delà de la pliure, coupez toutes les pièces à l'exception de celle-ci.



Ensuite, ouvrez le tissu et, sur simple épaisseur, coupez la pièce qui dépasse sur l'ENDROIT du tissu, dans la position indiquée.



Tracez de petites flèches le long des deux lisières pour indiquer la direction du sens ou du motif. ENDROIT CONTRE ENDROIT, pliez le tissu dans la largeur (sens trame) et coupez le long de la pliure (a).



Tournez l'une des épaisseurs de tissu jusqu'à ce que les flèches des deux épaisseurs aillent dans la même direction. Placez les épaisseurs ENDROIT CONTRE ENDROIT (b).

SELVAGES

FOLD

SELS

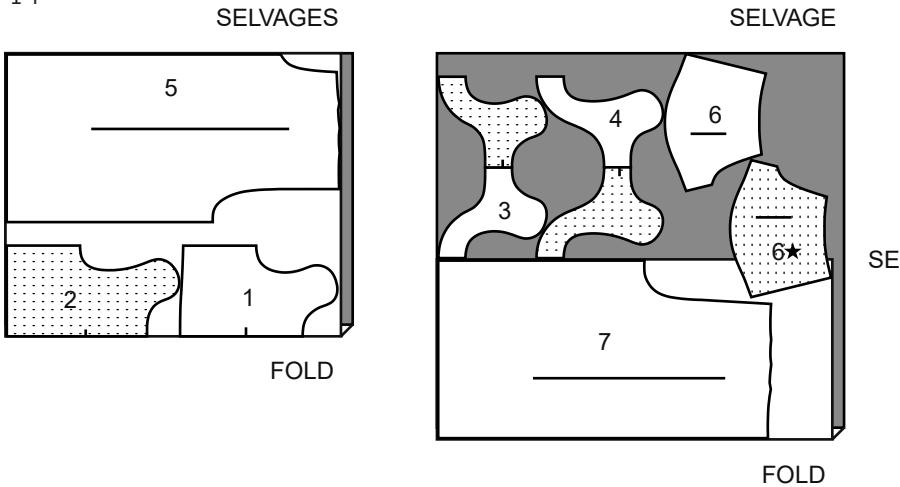
FOLD

SEL

S9617

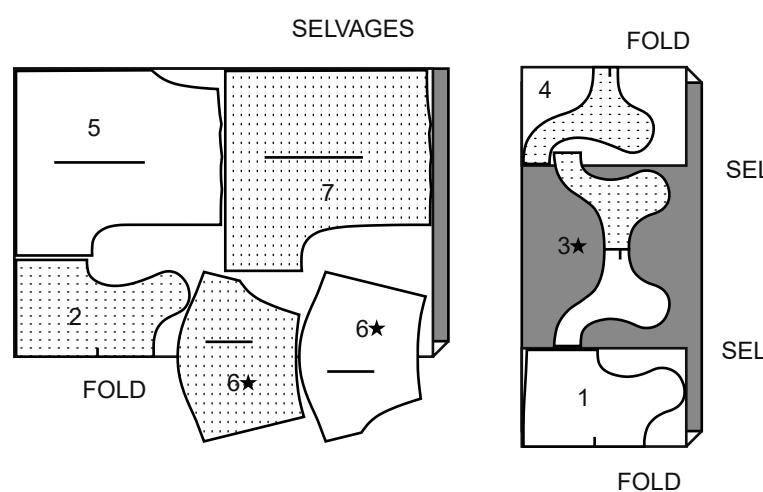
2 / 4

58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10 12 14

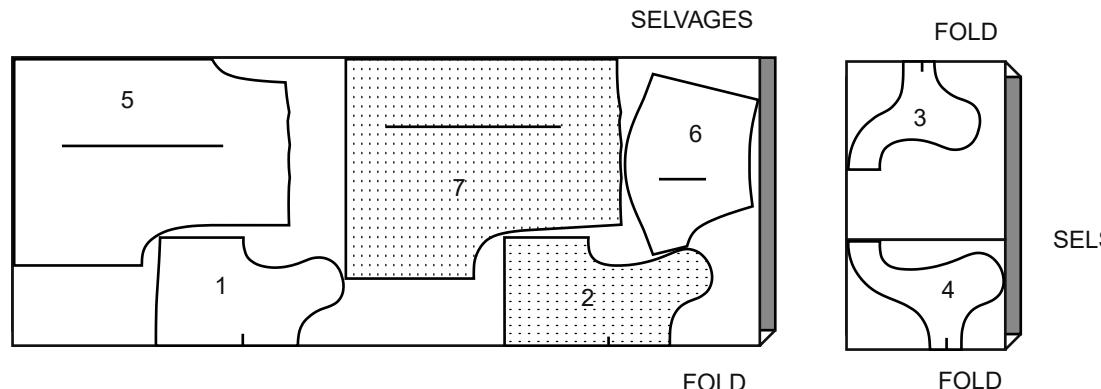
**BARBOTEUSE B**

UTILISEZ LES PIÈCES 1 2
3 4 5 6 7

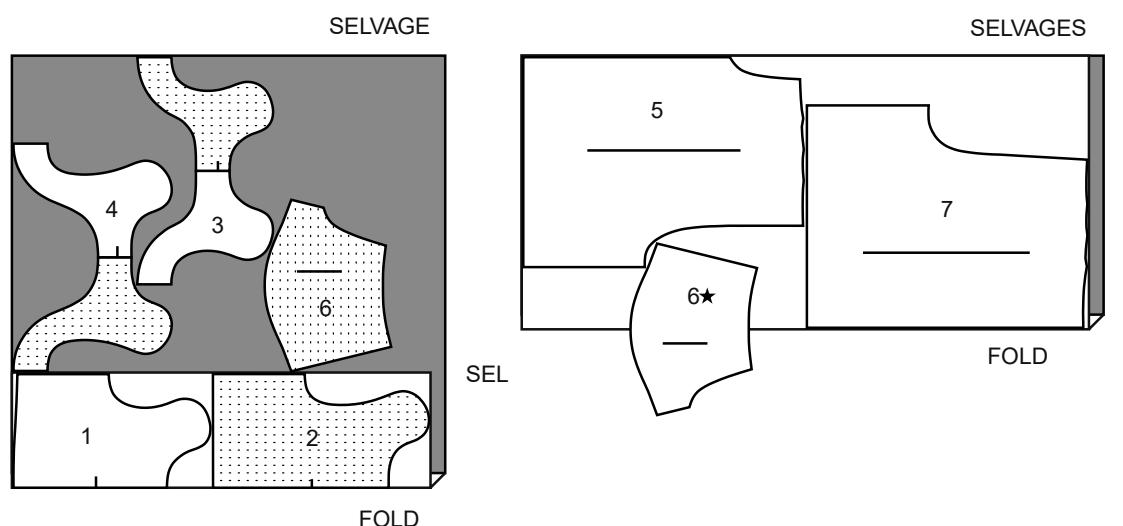
44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4 5 6



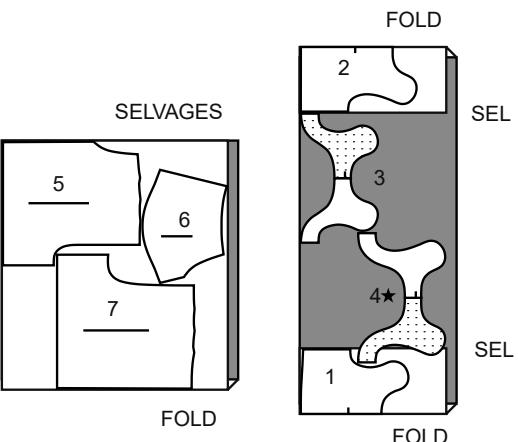
44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10



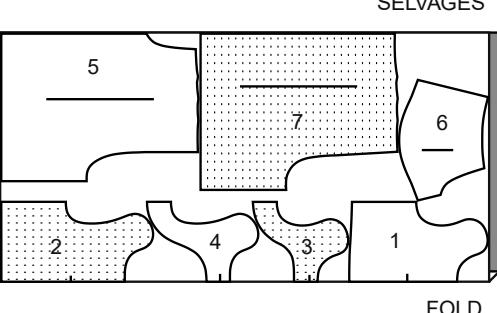
44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 12 14



58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4 5 6

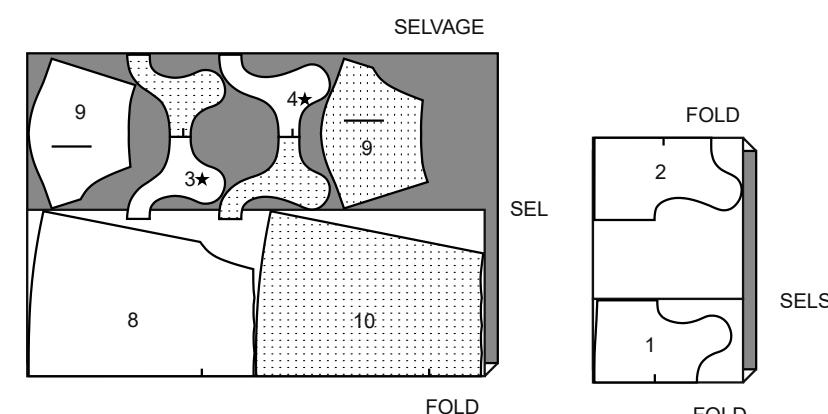


58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10 12 14

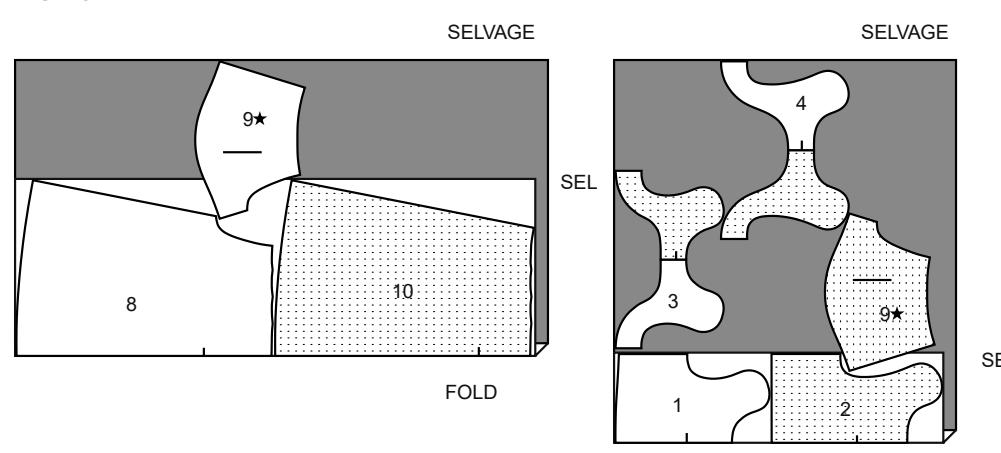
**ROBE C**

UTILISEZ LES PIÈCES 1 2 3 4 8 9 10

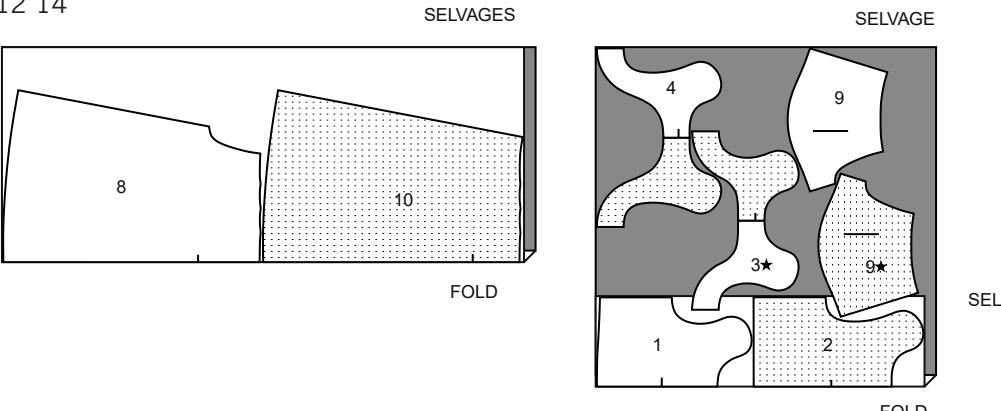
44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4 5 6



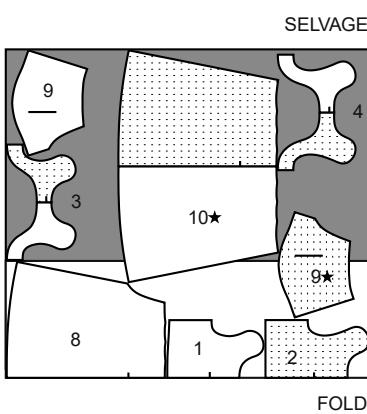
44" 45" (115CM) AVEC SENS
TAILLES 7 8 10



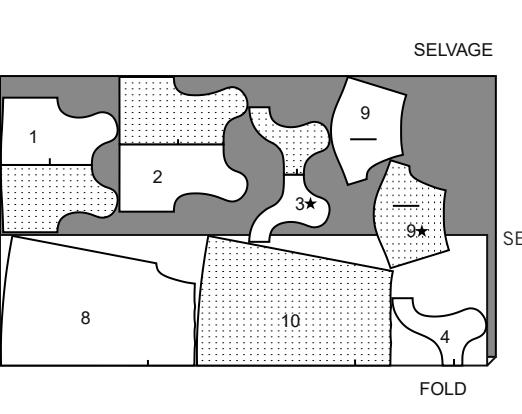
44" 45" (115CM) AVEC SENS
TAILLES 12 14



58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 3 4 5 6

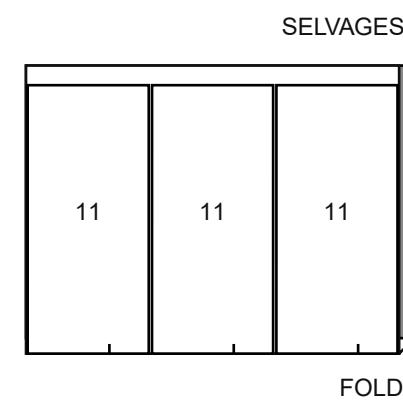


58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10 12 14

**VOLANT
CONTRASTANT**

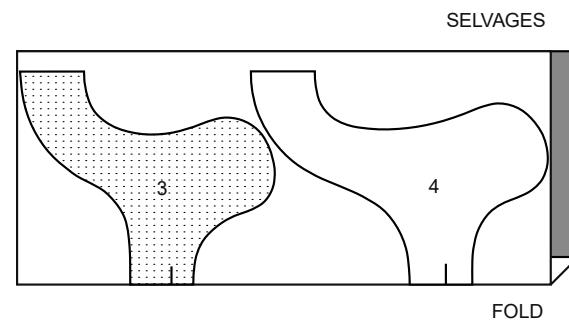
UTILISEZ LA PIÈCE 11

44" 45" OU 58" 60"
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES

**ENTOILAGE A, B, C**

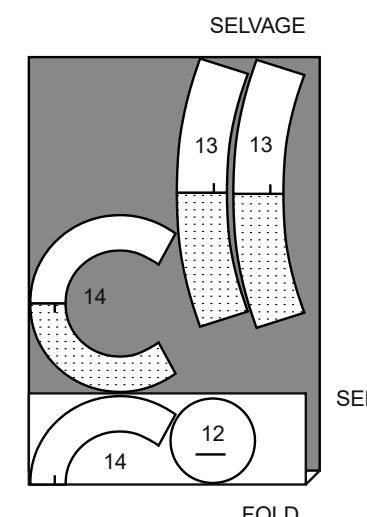
UTILISEZ LES PIÈCES 3 4

20" (51CM) THERMOCOLLANT
LÉGER
TOUTES LES TAILLES

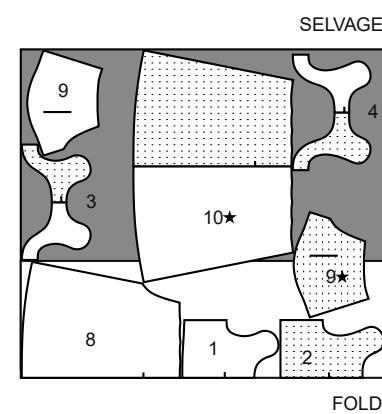
**CHAPEAU D EN QUATRE
TAILLES**

UTILISEZ LES PIÈCES 12 13 14

44" 45" (115CM)
AVEC SENS
TOUTES LES TAILLES

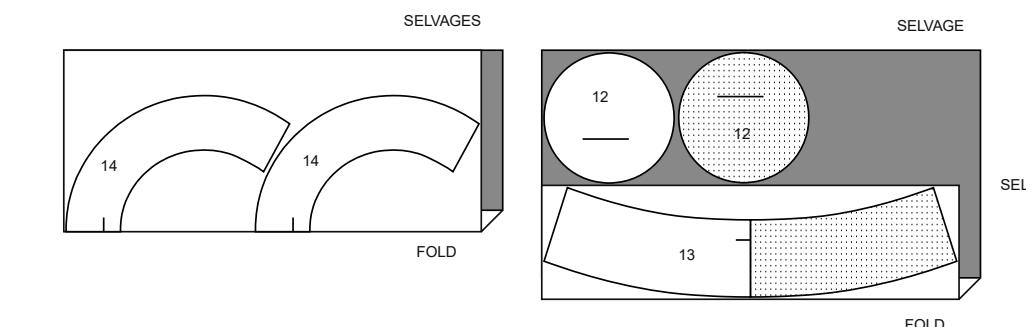


58" 60" (150CM)
AVEC SENS
TAILLES 7 8 10 12 14

**ENTOILAGE**

UTILISEZ LES PIÈCES 12 13 14

20" (51CM) THERMOCOLLANT LÉGER/ TOUTES LES TAILLES



Instructions de Couture

CODE	ENDROIT	ENVERS	ENTOILAGE	DOUBLURE
------	---------	--------	-----------	----------

Lisez les **Instructions Générales** à la page 1 avant de commencer.

GLOSSAIRE DE COUTURE

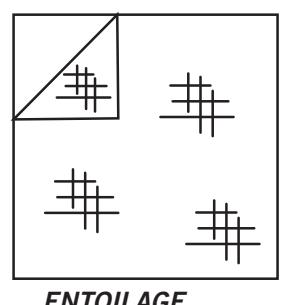
Les termes de couture imprimés en **ITALIQUE** sont expliqués ci-dessous :

ENTOILAGE- Épinglez l'entoilage sur l'**ENVERS** du tissu. Faites adhérer l'entoilage en place en suivant la notice d'utilisation.

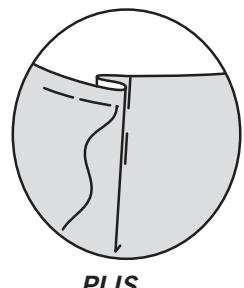
PLIS- Pour former les plis, sur l'**ENDROIT**, pliez le long des lignes continues. Superposez les pliures aux lignes pointillées ; épinglez. Bâtissez le bord non fini.

LES PIÈCES DU PATRON SERONT IDENTIFIÉES PAR DES NUMÉROS LA PREMIÈRE FOIS QU'ELLES SERONT UTILISÉES.

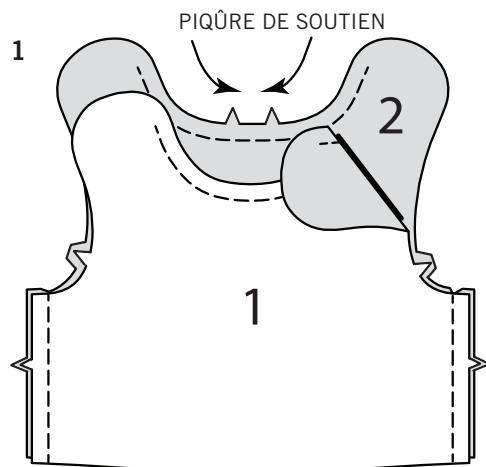
PIQUEZ LES COUTURES ENDROIT CONTRE ENDROIT, SAUF INDiqué DIFFéREMENT.



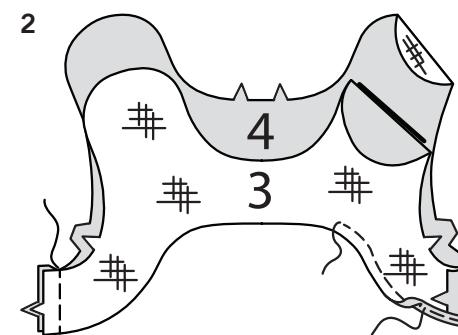
ENTOILAGE



PLIS



PIQURE DE SOUTIEN



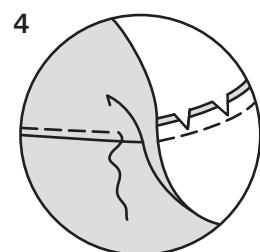
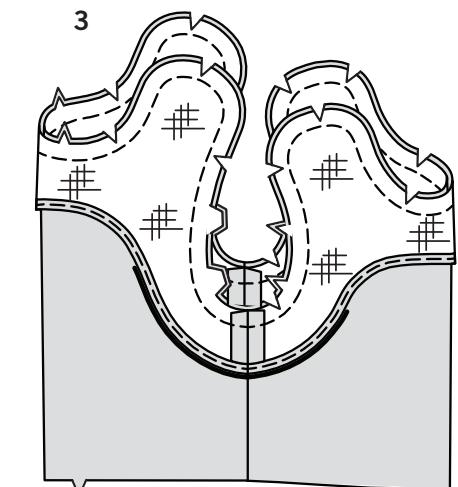
COMBINAISON A, BARBOTEUSE B ET ROBE C

NOTE : Les croquis montrent le Modèle A, sauf indiqué différemment.

1. Faites une piqûre de soutien sur les bords de l'encolure du corsage devant (1) et du corsage dos (2) à 1.3 cm du bord coupé dans le sens des flèches.

Cette piqûre reste de façon permanente et aide à empêcher que les bords arrondis se déforment. La piqûre de soutien n'apparaîtra pas dans les croquis suivants.

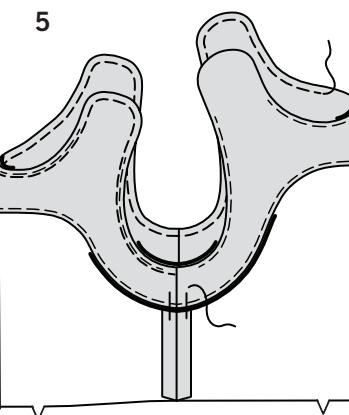
Piquez le devant et le dos sur les coutures latérales.



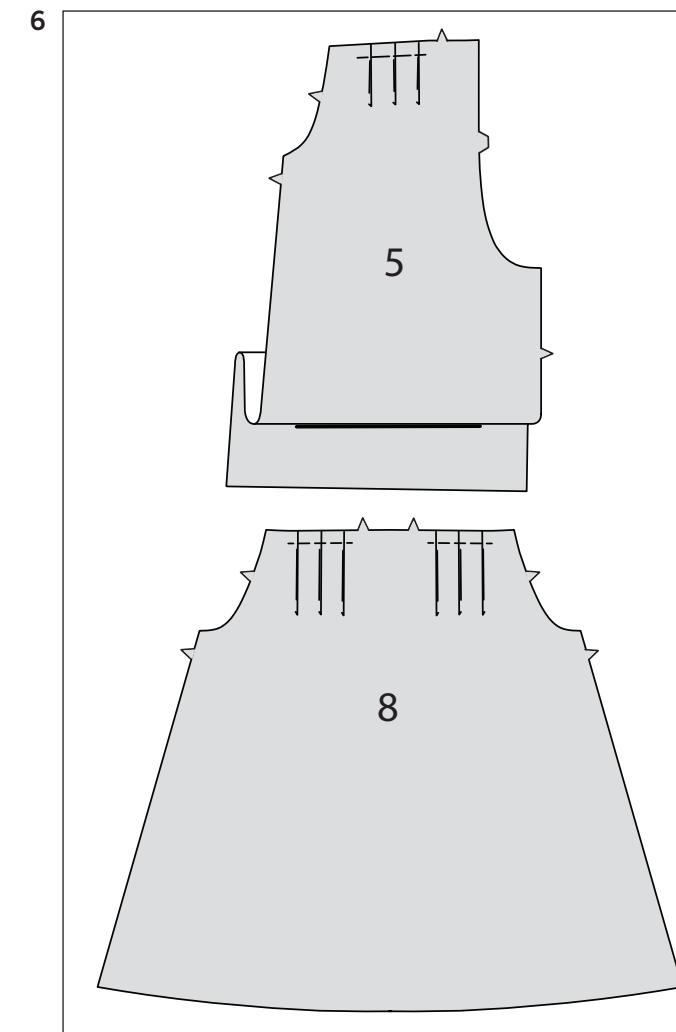
2. Posez l'**ENTOILAGE** sur la parementure devant (3) et la parementure dos (4). ENDROIT CONTRE ENDROIT, piquez ensemble les parementures sur les coutures latérales. Pour finir le bord sans encoche, piquez à 6 mm du bord, rentrez le long de la piqûre et piquez au point droit OU au point zigzag par-dessus le bord OU surjetez.

3. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la parementure sur le bord supérieur du corsage, en faisant coïncider les coutures et les encoches. Piquez. Égalisez la couture. Crantez les courbes.

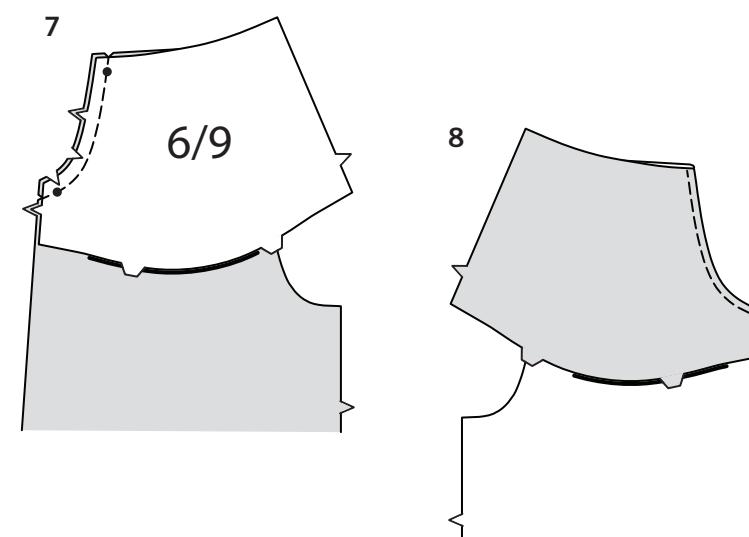
4. Sous-piquez en pressant la parementure et la couture à l'opposé du vêtement, en piquant à travers la parementure et les valeurs de couture près de la couture, aussi loin que possible.



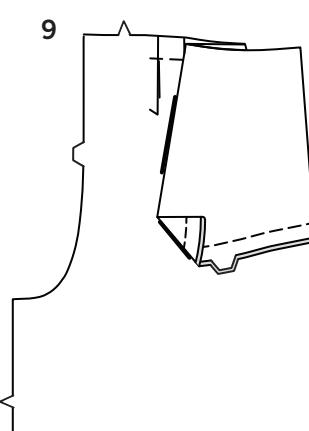
5. Retournez la parementure vers l'**INTÉRIEUR**. Pressez. Surpiquez à 6 mm du bord fini. Bâtissez à la main la parementure sur les coutures latérales.



6. Formez les **PLIS** sur le pantalon devant (5) OU la jupe devant (8).

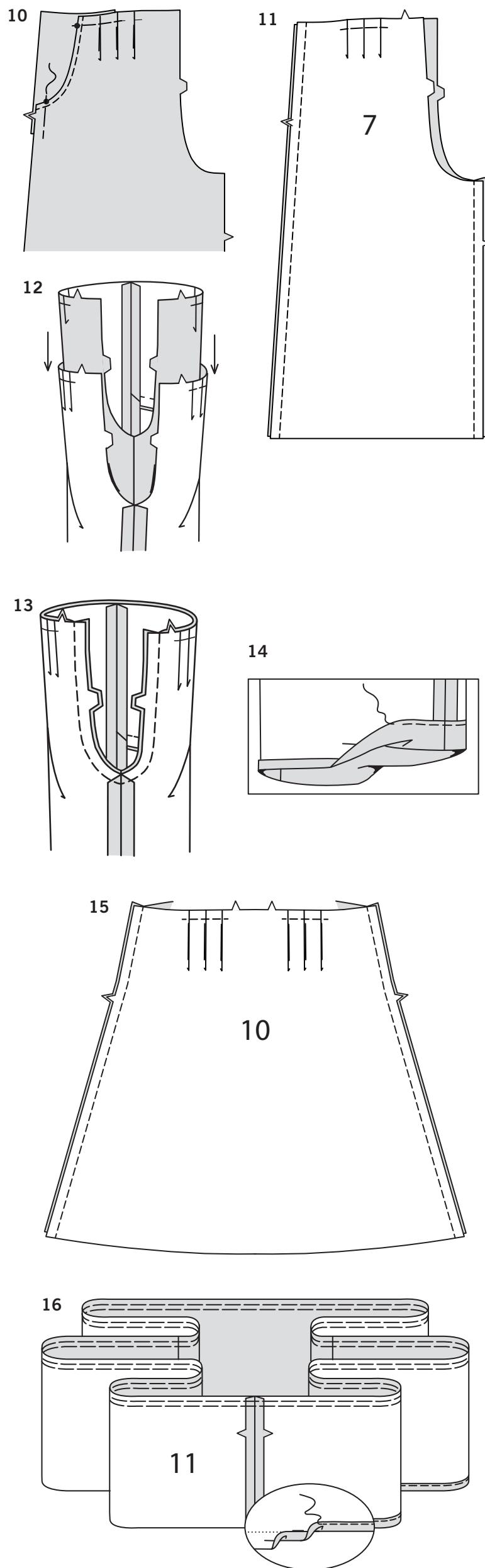


7. ENDROIT CONTRE ENDROIT et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez l'empiecement devant et poche (6 OU 9) sur le devant, en faisant coïncider les petits pois. Piquez le bord à simple encoche. Égalisez la couture. Crantez les courbes.



8. Retournez la poche vers l'**INTÉRIEUR** ; pressez. Sur l'**ENDROIT**, surpiquez à 6 mm du bord fini.

9. Sur l'**ENVERS**, ENDROIT CONTRE ENDROIT, pliez l'empiecement et poche sur la ligne de pliure, ayant les bords non finis au même niveau. Piquez le bord à double encoche, comme illustré.



10. Sur l'ENDROIT, superposez le pantalon/short ou la jupe devant par-dessus la pièce de l'empiecement et poche, en faisant coïncider les petits pois, ayant les bords non finis au même niveau ; épinglez. Bâtissez ensemble les bords du côté et supérieur.

11. POUR LES MODÈLES A, B – formez les **PLIS** sur le pantalon dos (7). Piquez le devant et le dos sur la couture intérieure de la jambe et la couture latérale.

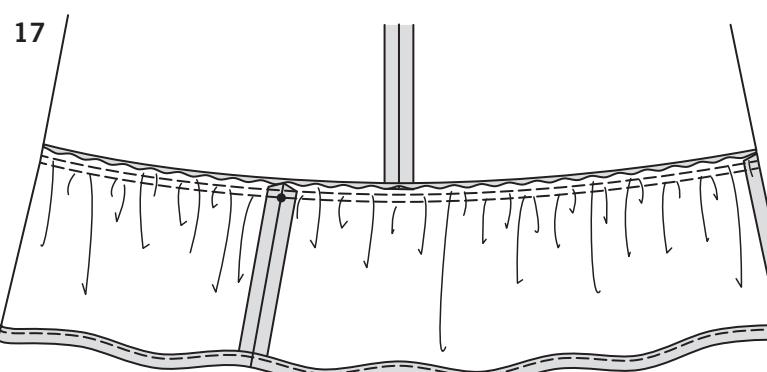
12. ENDROIT CONTRE ENDROIT, enfilez une jambe DANS l'autre.

13. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la couture du milieu, en faisant coïncider les coutures intérieures de la jambe et les encoches. Piquez. Pour renforcer la couture, piquez de nouveau par-dessus la première piqûre.

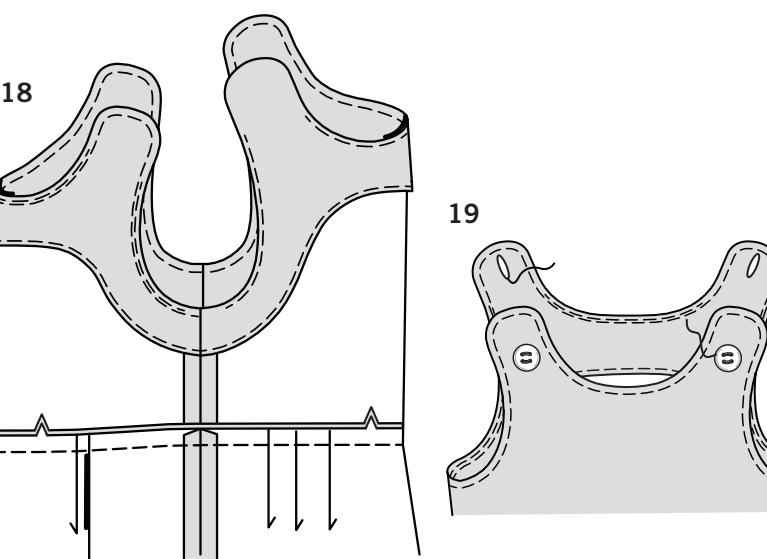
14. Relevez l'ourlet au fer sur le bord inférieur du vêtement. Rentrez au fer 6 mm sur le bord non fini. Piquez près du bord intérieur pressé.

15. POUR LE MODÈLE C – formez les **PLIS** sur la jupe dos (10). ENDROIT CONTRE ENDROIT, piquez la jupe devant et le dos sur les coutures latérales.

16. Piquez les extrémités du volant (11) en faisant coïncider les encoches. Relevez l'ourlet au fer sur le bord inférieur du volant. Pour former un ourlet étroit, rentrez le bord non fini pour rejoindre le pli. Pressez. Piquez l'ourlet sur place près du bord intérieur pressé. Pour froncer le bord supérieur du volant, piquez sur la ligne de couture et à 6 mm à l'INTÉRIEUR de la ligne de couture, à grands points et en arrêtant la piqûre sur les coutures.



17. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez le volant sur le bord inférieur de la robe, en plaçant les coutures sur les petits pois sur le devant, ayant la couture restante au niveau du milieu dos. Tirez sur le faufil pour ajuster. Bâtissez. Piquez. Pressez la couture vers le haut.

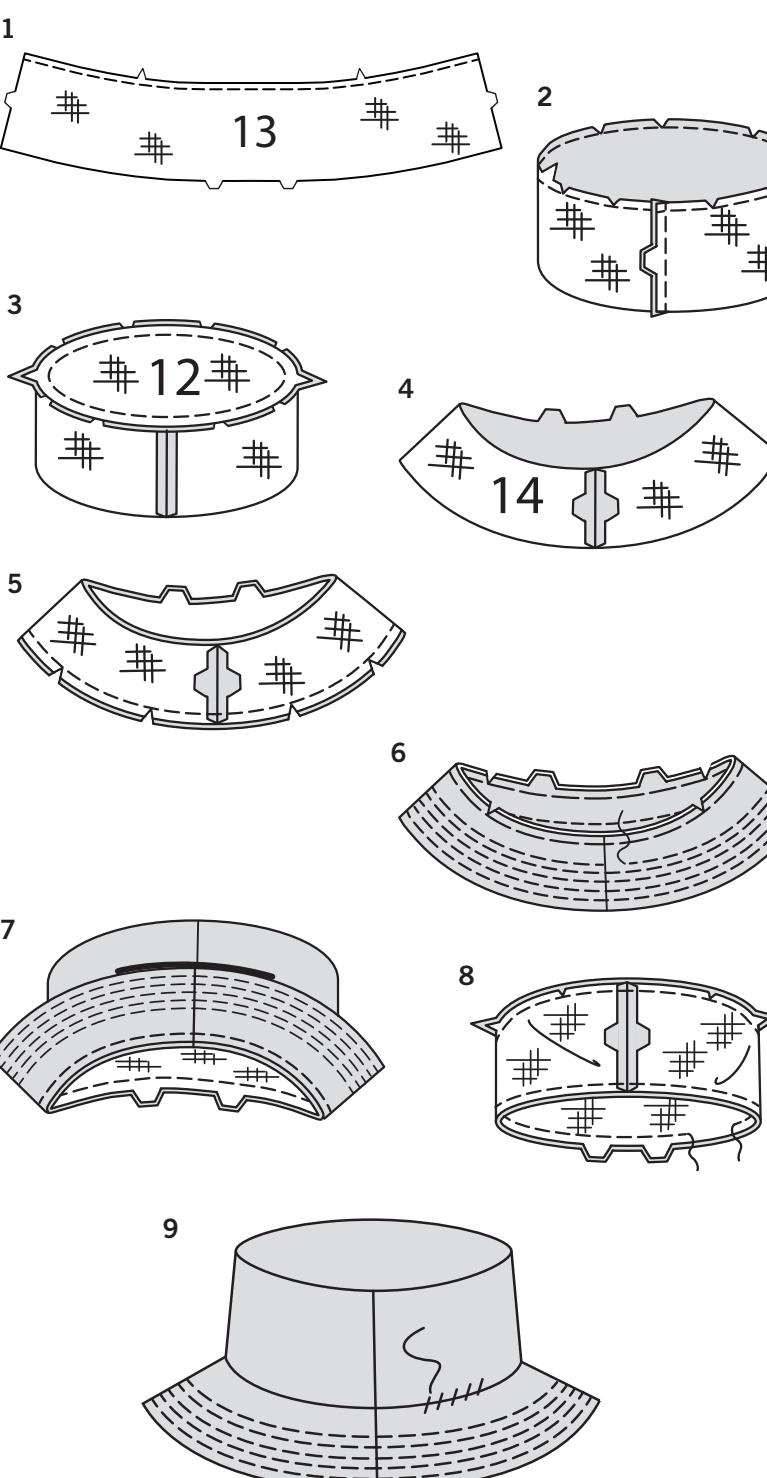


18. POUR TOUTS LES MODÈLES – ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez le pantalon/short ou la jupe sur le bord inférieur du corsage, en faisant coïncider les milieux, les coutures et les encoches. Piquez. Relevez la couture au fer.

19. Faites les boutonnières sur les marques du corsage dos. Cousez les boutons sur les marques du corsage devant.

CHAPEAU D

NOTE : Toutes les coutures sont de 1 cm, sauf indiqué différemment.



1. Posez l'**ENTOILAGE** sur les pièces du fond de chapeau (13). Piquez à 1 cm du bord à simple encoche du fond de chapeau.

2. Piquez la couture du milieu dos des pièces du fond de chapeau. Crantez le bord à simple encoche jusqu'à la piqûre.

3. Posez l'**ENTOILAGE** sur les pièces de la partie supérieure du chapeau (12). ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la partie supérieure sur le bord supérieur du fond de chapeau, en faisant coïncider les milieux et les encoches simples, ayant les bords non finis au même niveau. Piquez la couture.

4. Posez l'**ENTOILAGE** sur les pièces du bord de chapeau (14). Piquez la couture au niveau du milieu dos des pièces du bord de chapeau et de la parementure du bord de chapeau.

5. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez ensemble les pièces du bord de chapeau, en faisant coïncider les milieux, ayant les bords non finis au même niveau. Piquez le long du bord sans encoche en couture de 1 cm. Égalisez la couture ; crantez les courbes.

6. Retournez le bord de chapeau à l'ENDROIT ; pressez. Bâtissez ensemble à la machine les bords non finis à 1 cm du bord non fini. Crantez le bord à encoche du bord de chapeau jusqu'au bâti à la machine. Surpiquez à 1 cm du bord fini du bord de chapeau. Faites quatre rangées de plus de surpiqûre, en les séparant à 1 cm.

7. Sur l'ENDROIT, ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez le bord de chapeau sur le fond, en faisant coïncider les milieux et les encoches doubles. Piquez sur la ligne de couture de 1 cm.

8. Piquez les coutures de la parementure de chapeau comme décrit pour le chapeau. ENDROIT CONTRE ENDROIT, épinglez la parementure sur le fond de chapeau (par-dessus le bord de chapeau). Piquez, en laissant une ouverture pour retourner.

9. Retournez le chapeau à l'ENDROIT. Pressez, en rentrant au fer 1 cm sur le bord de l'ouverture de la parementure de fond. Cousez le bord pressé de la doublure par-dessus la couture aux points coulés.